

## CAS Sprachförderung in mehrsprachigen Klassen

### Programm von August 2026 bis Juni 2028

Wenn nicht anders angegeben oder mitgeteilt, finden die Veranstaltungen in Form von Präsenzunterricht an der Weltistrasse 40 (IWD) in Bern statt. Zeitliche und örtliche Änderungen bleiben vorbehalten. Vormittags- und Nachmittagspausen dauern in der Regel je 30 Minuten, die Mittagspause dauert 60 Minuten. Die Mittwochsveranstaltungen beginnen in der Regel um 14:00 Uhr, die Samstagsveranstaltungen um 9:00 Uhr.

#### MODUL 1: VORAUSSETZUNGEN ZUR SPRACHFÖRDERUNG IN MEHRSPRACHIGEN KLASSEN

4 ECTS-Punkte, 120 Arbeitsstunden, davon 39h Präsenzunterricht. In der Kalenderwoche 41 finden mehrere Veranstaltungen statt.

KW	Datum	Inhalt	Zeit	Dozent/in
33	Mi, 12.08.2026	Lehrgangseröffnung	14.00–17.30	Dr. Yuliya Pyvovar
33	Fr, 14.08.2026 Sa, 15.08.2026	Transkulturelle Kompetenz	14.00–17.30 09.00–12.30	Dr. Karma Lob-sang
35	Mi, 26.08.2026	Transkulturelle Kommunikation (1): Zusammenarbeit mit Eltern und Übersetzungspersonen	14.00–17.30	Annette Brunner Bükim
36	Mi, 02.09.2026	Erstsprachförderung	14.00–17.30	Carolina Luisio
36	Sa, 05.09.2026	Sprachliche Identität <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprach(lern)biografien (1)</li> <li>• Interview mit einer mehrsprachigen Lehrperson</li> <li>• Crashkurs in einer Migrationssprache: Albanisch</li> <li>• Crashkurs in einer Migrationssprache: Ukrainisch</li> </ul>	09.00–10.30 11:00–12:30 13.30–15.00 15:30–17:00	Dr. Yuliya Pyvovar Mimoza Radi Mimoza Radi Olha Hamidova
37	Mi, 09.09.2026	Transkulturelle Kommunikation (2): Zusammenarbeit mit Eltern und Übersetzungspersonen	14.00–17.30	N.N.
41	Mi, 16.09.2026	Umfassende Bildung dank starker Netzwerke: futurina – Bildungslandschaft Bern-West	14.00–17.30	Stephanie Schär
41	Do, 08.10.2026	«Interkulturelle Bibliotheken» Exkursion nach Biel	09.00–12.30	Sylvia Joss Dr. Yuliya Pyvovar
41	Sa, 10.10.2026	Didaktik der Mehrsprachigkeit <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprach(lern)biografien (2)</li> <li>• Crashkurs in einer Migrationssprache: Serbisch</li> </ul>	09.00–15.00 15.30–17.00	Dr. Yuliya Pyvovar Jelena Mitrović
43	Mi, 21.10.2026	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rassismuskritische Haltung in der Sprachförderung</li> <li>• Erfahrungsaustausch (Hospitation)</li> <li>• Lehrmittel zur Förderung der Bildungssprache Deutsch: Ideenbörse Rückblick und Ausblick</li> </ul>	14.00–15.30 16.00–17.30	Tamasha Bühler Dr. Yuliya Pyvovar
	17.08.2026– 14.09.2026	Hospitation		frei wählbar
41	Mo, 05.10.2026	Abgabetermin Hospitationsbericht		
46	Mo, 9.11.2026	Abgabetermin Leistungsnachweis 1		

## MODUL 2: SPRACHFÖRDERNDE UNTERRICHTSGESTALTUNG

4 ECTS-Punkte, 120 Arbeitsstunden, davon 41h Präsenzunterricht.

KW	Datum	Inhalt	Zeit	Dozent/in
48	Fr, 27.11.2026 Sa, 28.11.2026	Methodisch-didaktische Grundlagen des Zweitsprachenerwerbs	14.00–17.30 09.00–17.00	Dr. Michael Langer
50	Mi, 10.12.2026	Einführung in den Leistungsnachweis 2	16:30–17:00 online	Dr. Yuliya Pyvoval
50	Sa, 12.12.2026	Von der Alltagssprache zur Bildungssprache: Hören/Lesen	09.00–17.00	Carolina Luisio
02	Fr, 15.01.2027 Sa, 16.01.2027	Praxisnahe Strategien für die Vermittlung von Grammatik und Wortschatz	14.00–17.30 09.00–17.00	Norbert Krines
03	Fr, 22.01.2027 Sa, 23.01.2027	Von der Alltagssprache zur Bildungssprache: Sprechen/Schreiben	14.00–17.30 09.00–12.30	Carolina Luisio
03	Sa, 23.01.2027	Sprachsensibler Unterricht – Sprache im Fach (Einführung)	09.00–12.30	Carolina Luisio
06	Mi, 10.02.2027	Phonologische Bewusstheit	14.00–17.30	Dr. Yuliya Pyvoval
09	Mi, 03.03.2027	Sprachsensibler Unterricht – Sprache im Fach (2) • Wortschatzkultur im Unterricht • Operatoren in schriftlichen Aufträgen	14.00–15.30 16.00–17.30	Ursula Tschannen Michal Sprenger
10	Mi, 10.03.2027	Praxis-Booster: Sprachförderung neu denken, erproben, umsetzen	14.00–17.30	N.N.
09	Sa, 06.03.2027	Reservetermine		
12	Mo, 22.03.2027	Abgabetermin Leistungsnachweis 2		

## MODUL 3: DIAGNOSTIK, FÖRDERPLANUNG UND UNTERRICHTSBEZOGENE ZUSAMMENARBEIT

4 ECTS-Punkte, 120 Arbeitsstunden, davon 34h Präsenzunterricht. In der Kalenderwoche 15 finden mehrere Veranstaltungen statt.

KW	Datum	Inhalt	Zeit	Dozent/in
14	Sa, 10.04.2027	Erwerbstypen in Deutsch als Zweitsprache	09.00–17.00	Prof. Dr. Thomas Studer
15	Mo, 12.04.2027	Diagnose und Beobachtungsinstrumente (1) Sprachproduktionsanalyse: mündlich/schriftlich	09.00–17.00	N.N.
15	Di, 13.04.2027	Diagnose und Beobachtungsinstrumente (2): «Sprachgewandt»	09.00–12.30	Carolina Luisio
15	Di, 13.04.2027	Praktische Vertiefung Sprachstandserfassung	13.30–17.00	Nicole Zingarello
15	Mi, 14.04.2027	Diagnose und Beobachtungsinstrumente (3): Die Beobachtung	13.30–17.00	Nicole Zingarello
15	Do, 15.04.2027	Förderorientierte Massnahmen	09.00–12.30	Nicole Zingarello
15	Fr, 16.04.2027	Einführung in den Leistungsnachweis 3	16.30–17.30	Dr. Yuliya Pyvoval
16	Mi, 21.04.2027	Leitfaden zur Organisation des DaZ-Unterrichts und zur Integration von neuzuziehenden Kindern und Jugendlichen ohne Kenntnisse der Unterrichtssprache	14.00–17.30	Annette Brunner Bükim
18	Sa, 01.05.2027	Kollegiale Zusammenarbeit	09.00–17.00	N.N.
20	Mo, 17.05.2027	Abgabe Leistungsnachweis 3		Dr. Yuliya Pyvoval

### **ABSCHLUSSMODUL**

3 ECTS-Punkte, 90 Arbeitsstunden, davon 6h Präsenzunterricht

KW	Datum	Inhalt	Zeit	Dozent/in
21	Mi, 26.05.2027	Einführung in die Abschlussarbeit (1) • Gruppe 1: 13.30-15.30 • Gruppe 2: 16.00-18.00	13.30–15.30 16.00–18.00	Dr. Yuliya Pyvovar
24	Mi, 16.06.2027	Einführung in die Abschlussarbeit (2)	13.30–15.30	Dr. Yuliya Pyvovar
23	Sa, 12.06.2027	Reservetermin	14.00–17.30	Dr. Yuliya Pyvovar
33	Fr, 18.08.2027	Abgabetermin der Kurzfassung der Disposition		
02	Mo, 10.01.2028	Abgabetermin der Abschlussarbeit		
07 07 08 08	Mi, 16.02.2028 Sa, 19.02.2028 Mi, 23.02.2028 Sa, 26.02.2028	Präsentation und Diskussion der Abschlussarbeiten	14.00-17.00 09.00-12.00 14.00-17.00 09.00-12.00	Dr. Yuliya Pyvovar
09 09 09	Fr, 01.03.2028 Fr, 03.03.2028 Sa, 04.03.2028	Reservetermine	14.00-17.00 14.00-17.00 09.00-12.00	
	Juni 2028	Diplomfeier		Teilnehmende und Studienleitung